

117. Ɛniti o ba npe ɔlɔhun miran lɛhin Ɔlɔhun, kò ni idi ti o le mu wa fun u, ŝugbɔn dajudaju işiro rɛ mbɛ ɔdɔ Oluwa rɛ, dajudaju awɔn, alaigbagbɔ nwɔn kò ni ŝe orire.

118. Wipe: Oluwa mi, ŝe aforijin ki O si se ike, Irɛ ni O dara ju ni olukɛni.

(24) *Suratul - Nūru*

*Ni orukɔ Ɔlɔhun Ajɔkɛ aiyɛ,  
Aŝakɛ ɔrun.*

1. Surah kan ti Awa sɔkalɛ (ni eyi) Awa ŝe e ni ofin, Awa si sɔkalɛ sinu rɛ awɔn ami ti o han gbangba ki ɛ le ranti.

2. Panŝaga obirin ati panŝaga ɔkunrin ɛ na ɛnikɔkan ninu awɔn mejɛji ni ɔgɔrun ɛgba, ɛ kò si gbɔdɔ jɛki ānu wɔn ŝe nyin nipa idajɔ Ɔlɔhun bi o ba jɛ pe ɛnyin gba Ɔlɔhun ati ɔjɔ igbɛhin gbɔ ni ododo, ki apakan ninu awɔn ijɔ olugbagbɔ ododo si jɛri si iyà wɔn.

3. Panŝaga ɔkunrin kò gbɔdɔ fɛ ɛlomiran afi panŝaga obirin (ɛgbɛ rɛ) tabi abɔriŝa obirin; panŝaga obirin ɛnikan kò gbɔdɔ fɛ ɛ afi panŝaga ɔkunrin (ɛgbɛ rɛ) tabi abɔriŝa ɔkunrin; a ŝe ni ɛwɔ fun awɔn olugbagbɔ ododo.

وَمَنْ يَدْعُ مَعَ اللَّهِ إِلَهًا آخَرَ لَا بُرْهَانَ لَهُ بِهِ فَإِنَّمَا حِسَابُهُ عِنْدَ رَبِّهِ إِنَّهُ لَا يُفْلِحُ الْكَافِرُونَ ﴿١٧﴾

وَقُلْ رَبِّ اغْفِرْ وَارْحَمْ وَأَنْتَ خَيْرُ الرَّاحِمِينَ ﴿١٨﴾



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

سُورَةُ النُّورِ ﴿١﴾  
سُورَةٌ أَنْزَلْنَاهَا وَفَرَضْنَاهَا وَأَنْزَلْنَا فِيهَا آيَاتٍ بَيِّنَاتٍ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٢﴾

الزَّانِيَةُ وَالزَّانِي فَاجْلِدُوا كُلَّ وَاحِدٍ مِّنْهُمَا مِائَةَ جَلْدَةٍ وَلَا تَأْخُذْكُمْ بِهِمَا رَأْفَةٌ فِي دِينِ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ تُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَلْيَشْهَدْ عَذَابَهُمَا طَائِفَةٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ ﴿٣﴾

الزَّانِي لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيَةً أَوْ مُشْرِكَةً وَالزَّانِيَةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٍ أَوْ مُشْرِكٌ وَحَرِّمَ ذَلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴿٤﴾

4. Awon ti nwon pe (panşaga) mo awon obinrin ti won kii se oni pansaga, lehina ti nwon ko ri eleri merin mu wa, e na won ni ogorin egba e ko si gbodo gba eri won lailai, awon eleyi ni poki.

5. Afi awon eniti o ba ronupiwada lehin eyi, ti nwon si se rere; dajudaju Qlohun ni Alaforiji, Olukeni.

6. Ati awon eniti nwon pe (panşaga) mo awon aya won ti ko si awon eleri fun won afi awon funra won, eri eni koka won ni ki o fi Qlohun jeri lemmerin pe dajudaju on wa ninu awon olododo.

7. Atipe ekarun ni pe ki ibi Qlohun ma be lori on bi on ba je okan ninu awon opuro.

8. Nigbana a o tari iya kuro fun on (obirin) ti o ba fi Qlohun jeri lemmerin, pe dajudaju on (oko) je okan ninu awon opuro.

9. Ekarun ni pe ki ibinu Qlohun ma be lori on (obirin) bi on (okunrin) ba mbe ninu awon olododo.

10. Bi ko ba se ti ore ajulo ti Qlohun ati ike Re ti o wa lori nyin ni atipe dajudaju Qlohun je Olugba ironupiwada, Qlogbon.

وَالَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ ثُمَّ لَمْ يَأْتُوا بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ فَالْبُيُوتُ لَهُمْ زَمَنٌ مِّنْ قَبْلِ ذَلِكَ وَأَصْلُهُمْ فِيهَا خَالِدَةٌ  
وَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٤﴾

إِنَّ الَّذِينَ يَرْمُونَ نَارًا مِّنْ قَبْلِ ذَلِكَ وَأَصْلُهُمْ فِيهَا خَالِدَةٌ  
رَجِيمٌ ﴿٥﴾

وَالَّذِينَ يَرْمُونَ أَزْوَاجَهُمْ وَلَمْ يَكُن لَّهُمْ شُهَدَاءُ إِلَّا أَنفُسُهُمْ فَشَهَادَةُ أَحَدِهِمْ أَرْبَعُ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الصَّادِقِينَ ﴿٦﴾

وَالْحَيْسَةَ أَنْ لَعْنَتُ اللَّهِ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿٧﴾

وَيَدْرَأُ عَنْهَا الْعَذَابَ أَنْ تَشْهَدَ أَرْبَعُ شَهَادَاتٍ بِاللَّهِ إِنَّهُ لَمِنَ الْكَاذِبِينَ ﴿٨﴾

وَالْحَيْسَةَ أَنْ غَضَبَ اللَّهُ عَلَيْهِ إِنْ كَانَ مِنَ الصَّادِقِينَ ﴿٩﴾

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَأَنَّ اللَّهَ تَوَّابٌ حَكِيمٌ ﴿١٠﴾

11. Dajudaju awon eniti nwon wa pelu adapa irọ je ijọ kan ninu nyin, Ẹ ma se ro pe (irọ na) buburu ni fun nyin, ọrọ kò je bẹ, rere ni fun nyin. Olukuluku ninu wọn ni ere işe eşe rẹ yio ma be fun, atipe eniti o ba se eyiti o poju ninu rẹ ninu wọn, iyà ti o tobi mbẹ fun u.

12. Kini se nigbati e gbọ o ti awon onigbagbo ododo okunrin ati awon onigbagbo obinrin ko fi daradara ro ara won ki won si wipe: Irọ ti o han gbangba ni eyi?

13. Kini se ti nwon kò ri eleri merin mu wa fun u? Nitorina, nigbati won ko ti ri awon eleri mu wa nigbana awon eleyiun ni opuro lodọ Qlọhun.

14. Ti kò ba si ti òre-ajulo Qlọhun ati ànu Rẹ ti o wa lori nyin ni aye ati lorun ni dajudaju iyà nla iba fowọ ba nyin nitori işokusọ ti e nsọ kiri.

15. Nigbati e nfi ahon nyin ngbe e kiri eyin si nfi enu so ohun ti e kò ni mimọ nipa rẹ, e si ro o si nkan ti o fu ye, o si je nkan nla lodọ Qlọhun.

16. Kini se nigbati e gbọ o ti e kò wipe: Ki işe etọ fun wa ki awa so eyi. Ogo ni fun Q! Irọ nla ni eyi.

إِنَّ الَّذِينَ جَاءُوا بِالْإِفْكِ عُصْبَةٌ مِّنْكَ لَا تَحْسَبُوهُ شَرًّا لَّكُم بَلْ هُوَ خَبْرٌ لَّكُلِّ امْرِئٍ مِّنْهُمْ مَا اكْتَسَبَ مِنَ الْإِثْمِ وَالَّذِي تَوَلَّى كِبْرَهُ مِنْهُمْ لَهُ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١١﴾

لَوْلَا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ ظَنَّ الْمُؤْمِنُونَ وَالْمُؤْمِنَاتُ بِأَنْفُسِهِمْ خَيْرًا وَقَالُوا هَذَا إِفْكٌ مُّبِينٌ ﴿١٢﴾

لَوْلَا جَاءَ وَعَلَيْهِ بَازِعَةٌ شُهَدَاءُ فَإِذْ لَمْ يَأْتُوا بِالشُّهَدَاءِ فَأُولَئِكَ عِنْدَ اللَّهِ هُمُ الْكَاذِبُونَ ﴿١٣﴾

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ لَمَسَّكُمْ فِي مَا أَفَضْتُمْ فِيهِ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿١٤﴾

إِذْ تَلَقَّوهُ بِالْسَبِّكَرِ وَتَقُولُونَ يَا فَوَاحِشُ مَا لَيْسَ لَكُم بِهِ عِلْمٌ وَتَحْسَبُونَهُ هِينًا وَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ عَظِيمٌ ﴿١٥﴾

لَوْلَا إِذْ سَمِعْتُمُوهُ قُلْتُمْ مَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَتَكَلَّمَ بِهَذَا سُبْحَانَكَ هَذَا بُهْتَانٌ عَظِيمٌ ﴿١٦﴾

17. Qlqhun nkilo fun nyin ki e maşe pada si iru re mo lailai, bi e ba je onigbagbo ododo.

18. Qlqhun si nşe alaye awon ami Re fun nyin, Qlqhun ni Onimimq, Qlqgbon.

19. Dajudaju awon ti nwon feran ki a ma so qro egan nipa awon ti o gbagbo ni ododo, iya eleta-elero mbe fun won ni aije yi ati qrun, Qlqhun si mo şugbon enyin ko mo.

20. Ti ko ba si ore-ajulo Qlqhun ati anu Re ti o mbe lori nyin, atipe dajudaju Qlqhun je Alanu, Onike.

21. Enyin onigbagbo ododo, e maşe tele awon oju ona ti esu atipe enikeni ti o ba tele awon oju ona ti esu, dajudaju on (esu na) yio ma ko (nyin) ni iwa ibaje ati iwa buburu. Bi ko basi ore-ajulo ti Qlqhun ti mbe lori nyin ni ati anu Re, enikan ninu nyin ki ba ti mo lailai. Şugbon Qlqhun ma nfo eniti O ba fe mo. Atipe Qlqhun na ni Olugboro, Onimimq.

22. Atipe ki awon qlqla inu nyin ati awon ti aye gba maşe bura pe awon ko ni fun awon ibatan won ati awon alaini ati awon oluşilo si oju ona ti Qlqhun ni (ohun ti won tin fun won tele); ki nwon si se amojukuro (fun won) ki won si ma

يَعْظُمُ اللَّهُ أَنْ تَعُودُوا لِمِثْلِهِ أَبَدًا  
 إِن كُنْتُمْ مُّؤْمِنِينَ ﴿١٧﴾

وَيُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمُ الْآيَاتِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿١٨﴾

إِنَّ الَّذِينَ يُحِبُّونَ أَنْ تَشِيعَ الْفَاحِشَةُ فِي الَّذِينَ  
 ءَامَنُوا لَهُمْ عَذَابٌ أَلِيمٌ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ  
 وَاللَّهُ يَعْلَمُ وَأَنْتُمْ لَا تَعْلَمُونَ ﴿١٩﴾

وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ وَأَنَّ اللَّهَ  
 رءُوفٌ رَحِيمٌ ﴿٢٠﴾

يَأْتِيهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ  
 وَمَنْ يَتَّبِعْ خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ فَإِنَّهُ يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ  
 وَالْمُنْكَرِ وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ مَا زَكَا  
 مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ أَبَدًا وَلَكِنَّ اللَّهَ يُزَكِّي  
 مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٢١﴾

وَلَا يَأْتِيهِمْ أُولُو الْفَضْلِ مِنْكُمْ وَالسَّعَةِ أَنْ يُؤْتُوا أُولِي  
 الْقُرْبَىٰ وَالْمَسْكِينِ وَالْمُهَاجِرِينَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ  
 وَيَعْفُوا وَيَبْصُرُوا الْأَشْجُونَ أَنْ يَغْفِرَ اللَّهُ لَكُمْ  
 وَاللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٢٢﴾

se fi iya jẹ wọn. Abi ẹnyin ko fẹ ki Qlọhun se aforiji fun nyin ni? Atipe Qlọhun na ni Alaforiji, Onike.

23. Dajudaju awon ẹnti nwon nda adapa irọ mo awon adelebo ti nwon ko ara won duro kuro nibi isekuṣe ti nwon je olugbagbo ododo, a ti sebi lewon l'aiye ati l'orun, atipe iya ti o tobi mbe fun won.

24. Ojo ti awon ahon won yio ma jeri tako won ati awon owo won ati awon ese won pelu ohun ti nwon se ni ise.

25. Ni ojo na Qlọhun yio san esan won ti o je ododo fun won atipe awon na yio mo amodaju pe Qlọhun na On ni (Oluwa) Otitọ, ti O han.

26. Awon onibaje ni obinrin (lotọ) fun awon onibaje l'okunrin atipe awon onibaje lokunrin (lotọ) fun awon onibaje lobinrin, atipe awon obinrin rere (lo dara) fun awon okunrin rere atipe awon okunrin rere (lo dara) fun awon obirin rere; awon elewonyi ni a ti mu awon mo nibi (isokuso) ti nwon nsọ si won. Ti won ni aforiji ati arisiki ti o ni aponele.

27. Ẹnyin ẹnti e gbagbo ni ododo, e ko gbodo wo awon ile kan ti ki se awon ile nyin, ayafi ki e

إِنَّ الَّذِينَ يَرْمُونَ الْمُحْصَنَاتِ الْغَافِلَاتِ الْمُؤْمِنَاتِ لَعُنُوا فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ وَلَهُمْ عَذَابٌ عَظِيمٌ ﴿٢٣﴾

يَوْمَ تَشْهَدُ عَلَيْهِمْ أَلْسِنُهُمْ وَأَيْدِيهِمْ وَأَرْجُلُهُمْ بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿٢٤﴾

يَوْمَ يُدْعِيهِمُ اللَّهُ مِنْهُمُ الْحَقَّ وَيَعْلَمُونَ أَنَّ اللَّهَ هُوَ الْحَقُّ الْمُبِينُ ﴿٢٥﴾

الْمُحْسِنَاتِ لِلْخَيْرَاتِ وَالْخَيْرَاتِ لِلْخَيْرَاتِ وَالطَّيِّبَاتِ لِلطَّيِّبِينَ وَالطَّيِّبِينَ لِلطَّيِّبَاتِ أُولَئِكَ مَبْرُورٌ مِمَّا يَقُولُونَ لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ﴿٢٦﴾

يَأْتِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتَنَا غَيْرَ بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْذِنُوا وَتُسَلِّمُوا

wa iyoda (ki e to wo ile na) atipe ki e ki awon ara ile na. Eyi lo dara julofun nyin ki ele ba se iranti (orofun).

28. Bi enyin ko ba si ri enikan ninu ile na, e ko gbodo wo o, titi a o fi yoda fun nyin; bi a ba si wi fun nyin pe ki e pada; ki e yara pada; on ni o dara julofun nyin atipe Ofun ni Onimimo ohun ti e nse ni ise.

29. Efe kan ko si fun nyin nitoripe e wo awon ile kan ti ki ise ibugbe ti anfaani mbe ninu re fun nyin. Atipe Ofun lo mo ohun ti e nse afihan ati ohun ti e fi nparamo.

30. So fun awon olugbagbo ododo lokunrin pe ki won ma re oju won sila ati ki won so abe won. Eyini lo mo ju fun won. Dajudaju Ofun na ti mo ohun ti won nse nise.

31. Ati ki o so fun awon olugbagbo ododo l'obirin pe ki awon na ma re oju won sila ati ki won si so abe won ati ki won ma si se afihan oso won ayafi eyiti ko le sai han ninu re. Ati ki won ma fi ibori won le ori ewu won ki won fi bo igbaya ati ofun won. Ati ki won mase fi oso won han si ode ayafi fun awon oko won abi awon baba (ti o bi) won abi baba oko won, abi awon omo won okunrin

عَلَىٰ أَهْلِهَا دَلِيلٌ خَيْرٌ لَّكُمْ لَعَلَّكُمْ تُدْكِرُونَ ﴿٧٧﴾

فَإِنْ لَمْ يَجِدُوا فِيهَا أَحَدًا فَلَا تَدْخُلُوهَا حَتَّىٰ بُذِرَتْ لَكُمْ مِنْ قِبَلِكُمْ رِجَالٌ فَأَرْجِعُوا هُوَ أَزْكىٰ لَكُمْ وَاللَّهُ يَمَّا تَعْمَلُونَ عَلَيْهِ ﴿٧٨﴾

لَيْسَ عَلَيْكُمْ جُنَاحٌ أَنْ تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ مَسْكُونَةٍ فِيهَا مَتَاعٌ لَّكُمْ وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تُبْدُونَ وَمَا تَكْتُمُونَ ﴿٧٩﴾

قُلْ لِلْمُؤْمِنِينَ يَغُضُّونَ أَبْصَارَهُمْ وَيَحْفَظُونَ أَرْوَاحَهُمْ ذَٰلِكُمْ لَعَلَّكُمْ إِنَّمَا اللَّهُ خَيْرٌ لِّمَا يُصْنَعُونَ ﴿٨٠﴾

وَقُلْ لِلْمُؤْمِنَاتِ يَغْضُضْنَ مِنْ أَبْصَارِهِنَّ وَيَحْفَظْنَ فُرُوجَهُنَّ وَلَا يُبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَلَا يَضْرِبْنَ خُمْرَهُنَّ عَلَىٰ جُوهِهِنَّ وَلَا يَبْدِينَ زِينَتَهُنَّ إِلَّا لِبُعُولَتِهِنَّ أَوْ آبَائِهِنَّ أَوْ آبَاءِ بُعُولَتِهِنَّ أَوْ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنَاتِ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنَاتِ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ بَنَاتِ إِخْوَانِهِنَّ أَوْ مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُهُنَّ أَوِ الْوَالِدَاتِ غَيْرَ أُولَىٰ إِلَٰزِمَةٍ مِنَ الرِّجَالِ أَوِ الطِّفْلِ الذَّكَرِ لَمْ يَطْرُقُوا

abi awon omo oko won l'okunrin,  
 abi awon omo iya won l'okunrin  
 abi awon omokunrin ti awon omo  
 iya won lokunrin bi, abi awon  
 omokunrin ti awon omo iya won  
 l'obirin bi, ati awon obirin bi ti  
 won na, abi awon ti owo otun won  
 kapa re (l'okunrin), abi awon  
 olutele (won) ti won ko le fe  
 obirin ninu awon okunrin, abi  
 awon omo oponlo ti won ko ti ma  
 naga ri ihoho awon obirin. Ati ki  
 won ma se ma fi ese won lu ara  
 won ki a ba le mo ohun ti won fi  
 pamo ni osu. Nitorina e  
 ronupiwada lo si odo Olohun  
 gbogbo nyin patapata, enyin  
 onigbagbo ododo ki e le ba la.

32. Ati ki efe iyawo fun awon  
 awon inu nyin, ati awon enia rere  
 l'okunrin ninu awon erukunrin  
 nyin ati awon erubirin nyin bi  
 won ba je alaini, Olohun yio ro  
 won loro ninu ola Re. Atipe  
 Olohun ni Olugbaye, Oni-mimode.

33. Ki awon ti ko ri (owo lati fe)  
 iyawo mu oju won kuro nibi  
 iseku titi Olohun yio fi ro won  
 loro ninu ola Re. Atipe awon eniti  
 won ba nwa iwe (ominira) ninu  
 awon ti agbara nyin ka (ni eru) oko  
 iwe na fun won, bi enyin ba mo  
 amodaju ore ni ara won ati ki e ma  
 fun won ninu owo Olohun eyiti O  
 fun nyin. E ma si ma tulasi awon

عَلَى عَوْرَاتِ النِّسَاءِ وَلَا يَضْرِبْنَ بِأَرْجُلِهِنَّ لِيُعْلَمَ  
 مَا يُخْفِينَ مِنْ زِينَتِهِنَّ وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا  
 أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ ﴿٣١﴾

وَأَنكحُوا الْأَيْمَانَ مِنكُمُ وَالصَّالِحِينَ مِن عِبَادِكُمْ  
 وَإِمَائِكُمْ إِن يَكُونُوا فُقَرَاءَ يُغْنِهِمُ اللَّهُ مِن فَضْلِهِ  
 وَاللَّهُ وَاسِعٌ عَلِيمٌ ﴿٣٢﴾

وَلَيْسَتَعَفِيفَ الَّذِينَ لَا يَجِدُونَ نِكَاحًا حَتَّى يُغْنِيَهُمُ اللَّهُ  
 مِن فَضْلِهِ وَالَّذِينَ يَبْتَغُونَ الْكُتُبَ وَمِمَّا مَلَكَتْ  
 أَيْمَانُكُمْ فَكَاتِبُوهُمْ إِن عَرَفْتُمْ فِيهِمْ خَيْرًا وَأَوْلَهُمْ  
 مِن مَّالِ اللَّهِ الَّذِي مَاتَكُمْ وَلَا تَكْرِهُوا فَتَيَاتِكُمْ  
 عَلَى الْبَغَاءِ إِن أَرَدْنَ مَخْصِنًا لِيُبْتَغُوا عَرَضَ الْحَيَاةِ  
 الدُّنْيَا وَمَن يَكْرِهِنَّ فَإِنَّ لِلَّهِ مِن بَعْدِهِمْ كَرْهِيحًا  
 غَوْرًا رَّحِيمًا ﴿٣٣﴾

erunbirin nyin lori iṣekuṣe bi nwọn ba gbero ikora wọn duro, nitoripe ẹnyin nwa dukia ti aiye yi. Atipe ẹniti o ba tulasi wọn, nitorina Qlọhun ni alaforiji, Onikẹ (fun yin) lẹhin itulasi wọn.

**34.** Atipe dajudaju Awa ti sòkalẹ fun nyin awọn ami ti o yanju ati apejuwe ti awọn ẹniti o ti rekoja siwaju nyin ati iṣiti fun awọn olubẹru (Oluwa).

**35.** Qlọhun ni imolẹ sanma ati ilẹ. Apejuwe imolẹ rẹ da gẹgẹbi opo (ifi atupa kọ) ti atupa kan mbe ninu rẹ, ti atupa na wà ninu jigi kan, ti jigi na dabi irawọ kan ti o ntan yanranyanran, ti nwọn tan lati inu igi kan ti o ni ibukun, Ohun (igi) naa ni igi zaetun, ti ki iṣe ti iyọ-orun ti kò si nṣe ti iwọ-orun, epo rẹ fẹrẹ ma ṣe imolẹ bi o fẹ bi ina kò kan a; imolẹ lori imolẹ. Qlọhun ma nfi ẹniti O ba fẹ mọna lọsi ibi imolẹ Rẹ, Qlọhun si npa òwe fun awọn enia, Qlọhun ni Onimimọ nipa gbogbo nkan.

**36.** Ninu awọn ile kan ti Qlọhun yoda pe ki a gbe tobi (Masalasi) ki nwọn si ma ṣe iranti (On) ninu rẹ. Ki nwọn si ma ṣe afomọ fun U ninu rẹ, ni ǎrọ ati ni aṣàlẹ.

**37.** Awọn enia ti nwọn kò jẹ ki tita rira di awọn lówọ iranti

وَلَقَدْ أَنْزَلْنَا إِلَيْكُمْ آيَاتٍ مُبِينَاتٍ وَمَثَلًا لِّلَّذِينَ خَلَوْا مِن قَبْلِكُمْ وَمَوْعِظَةً لِّلْمُتَّقِينَ ﴿٣٤﴾

• اللَّهُ نُورُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ مِثْلُ نُورِهِ  
كَيْمَشْكُورٍ فِيهَا وَمِصْبَاحٌ الْمِصْبَاحِ فِي زُجَاجَةٍ  
الزُّجَاجَةُ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِن شَجَرَةٍ  
مُبْرَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ يَكَادُ زَيْتُهَا  
يُضَىءُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ نُّورٌ عَلَى نُورٍ يَهْدِي  
اللَّهُ لِنُورِهِ مَن يَشَاءُ وَيَضْرِبُ اللَّهُ الْأَمْثَلَ  
لِلنَّاسِ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٣٥﴾

فِي بُيُوتٍ أُذِنَ لِلَّهِ أَن يَرْفَعَهُ وَيُذَكِّرَ فِيهَا  
أَسْمَاءُ يَسُحُّ لَهَا فِيهَا بِالْعُدْوِ وَالْآصَالِ ﴿٣٦﴾

رِجَالٌ لَا تُلْهِمُهُمْ بُحَيْرَةٌ وَلَا يَقْبِضُونَ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ وَإِقَامِ



Qlōhun, ati lati kirun ati lati yo saka, nwōn bēru oḡo kan ti awōn oḡan yio ma yi sōtun-sosi ninu rē ati awōn oju.

38. Ki Qlōhun le san wōn ni ēsan eyi ti o daraju ninu ohun ti wōn se niṣe, ati ki O le se alekun ninu ore-ajulo Rē fun wōn. Qlōhun lo npa ese fun ẹniti O ba fe lai k o ni iṣiro.

39. Ati awōn ẹniti nwōn se aigbagbo, awōn iṣe wōn dabi ahunpēna, ti o wa ni àyè kan ti o tēju, ti ẹniti orugbē ngbē wa nro pe omi ni titi igbati o de ibe, kosi ba nkankan nibē, atipe o ba Qlōhun nibē, O si se aṣepe iṣiro rē. Qlōhun lo yara ni iṣiro.

40. Tabi o dabi okùnkùn kan ninu ibudò ti o jin ti igbi kan nbo o ni oke rē, (ani) igbi kan ti eṣu ojo mbē l’oke rē. Awōn okùnkùn biribiri ti apakan wōn mbē lori apakan, nigbati on ba mu owo rē jade kò ni le ri i. Ẹniti Qlōhun kò ba fun ni imolẹ, kò le si imolẹ fun u.

41. Irẹ kò ri i ni pe dajudaju Qlōhun ni gbogbo ẹniti mbē ninu sanma ati ilẹ nfi ogo fun ati awōn eiyẹ ti nwōn tẹ awōn iyẹ wōn? Oḡoḡo kan wōn lo mọ ọna igbasin I (Qlōhun) ati fifi ogo fun U. Qlōhun ni Oni-mimọ nipa ohun ti nwōn ṣe.

الصَّلَاةَ وَإِنَّا لَآ نَرٰكَ يَوْمَآ نَتَّقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَلَا أَبْصَرُ ﴿٣٧﴾

لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَيَزِيدَهُم مِّن فَضْلِهِ ۗ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَن يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ ﴿٣٨﴾

وَالَّذِينَ كَفَرُوا أَعْمَلُهُمْ كَسَرَابٍ بِقِيَعَةٍ يَحْسَبُهُ الظَّمْثَانُ مَاءً حَتَّىٰ إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ شَيْئًا وَوَجَدَ اللَّهَ عِنْدَهُ فَوَفَّيْتَهُ حِسَابَهُ ۗ وَاللَّهُ سَرِيعُ الْحِسَابِ ﴿٣٩﴾

أَوْ كَطَمْلَمٍ فِي بَحْرٍ لَّيْجِي بَغْضًا مِّن مَّوْجٍ مِّن فَوْقِهِ ۗ مَوْجٌ مِّن فَوْقِهِ ۗ سَحَابٌ طَمْلَمْتُ بَعْضَهَا فَوْقَ بَعْضٍ إِذَا أَخْرَجَ كَدُّهُ لَمْ يَكْدِرْ بِهَا ۗ وَمَن لَّمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لَهُ نُورًا فَمَا لَهُ مِن نُّورٍ ﴿٤٠﴾

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يَسْخَرُ لَهُ مَن فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ ۗ وَالطَّيْرِ صَفَنَتْ كُل قَد عِلْمِ صَلَاتِهِ ۗ وَسَيِّبُهُ ۗ وَاللَّهُ عَلِيمٌ بِمَا يَعْلَمُونَ ﴿٤١﴾

42. Ti Qlòhun ni ikapa sanma ati ilè, ọdọ Qlòhun ni apada si gbogbo nkan.

43. Irẹ kò ri i ni pe dajudaju Qlòhun ndà ẹşujo kakiri lẹhinna yio papọ larin ara wọn, lẹhinna yio wa gbe wọn si ori ara wọn, nigbana irẹ yio ri ojo ti yio ma jade lati arin rẹ? Atipe yio ma sọkalẹ lati sanma, yiyin leyi ti opọ bi oke, nitorina O si nmu lọbà ẹniti O bafẹ, O si nşeri rẹ kuro fun ẹniti O ba fẹ, kikọ yanranran monamona rẹ fẹrẹ le fọ oju.

44. Qlòhun lo nmu oru ati oşan ki nwọn ma tẹle ara wọn ni şise-ntẹle. Dajudaju ẹkọ mbẹ ninu eyi fun awọn ẹniti oni oye.

45. Qlòhun ni O da gbogbo abẹmi lati inu omi. eyi ti o nfi aiya wọlẹ mbẹ ninu wọn, eyi ti o nfi ẹşẹ meji rin mbẹ ninu wọn eyiti o nfi ẹşẹ merin rin mbẹ ninu wọn. Qlòhun (tun) mǎ nda ohun ti o ba wu U. Dajudaju Qlòhun na ni Alagbara lori gbogbo nkan.

46. Dajudaju A sọ awọn ami ti o han kalẹ Qlòhun lo nfi ẹniti O fẹ mọna lọsi oju ọna kan ti o tọ.

47. Atipe nwọn nsọpe: Awa ni igbagbo ododo si Qlòhun ati Ojise nǎ a si tẹle (e); lẹhinna awọn apakan ninu wọn nşeri kuro ni

وَلِلَّهِ مَلِكُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَإِلَى اللَّهِ الْمَصِيرُ ﴿٤٢﴾

أَلَمْ تَرَ أَنَّ اللَّهَ يُرْسِئُ سَعَابًا ثُمَّ يُؤَلِّفُ بَيْنَهُ ثُمَّ يَجْعَلُهُ رُكَامًا فَتَرَى الْوَدْقَ يَخْرُجُ مِنْ خِلَالِهِ وَيُنزَلُ مِنَ السَّمَاءِ مِنْ جِوَالِهَا مِنْ نُزُولٍ مُصْبِحٍ يَدْعُونَ يَسَاءُ وَيَصْرِفُهُ، عَنْ مَنْ يَشَاءُ يَكَادُ سَنَابِرُهُمْ يَدْهَبُ بِالْأَبْصُرِ ﴿٤٣﴾

يَقْلِبُ اللَّهُ اللَّيْلَ وَالنَّهَارَ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَعِبْرَةً لَأُولِي الْأَبْصَارِ ﴿٤٤﴾

وَاللَّهُ خَلَقَ كُلَّ دَابَّةٍ مِنْ مَاءٍ فَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى بَطْنِهِ، وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى رِجْلَيْنِ وَمِنْهُمْ مَنْ يَمْشِي عَلَى أَرْبَعٍ يَخْلُقُ اللَّهُ مَا يَشَاءُ إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ ﴿٤٥﴾

لَقَدْ أَنْزَلْنَا آيَاتٍ مُبِينَاتٍ وَاللَّهُ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ ﴿٤٦﴾

وَيَقُولُونَ آمَنَّا بِاللَّهِ وَبِالرُّسُولِ وَأَطَعْنَا ثُمَّ تَوَلَّى فِرْقٍ مِنْهُمْ مِنْ بَعْدِ ذَلِكَ وَمَا أُولَئِكَ بِالْمُؤْمِنِينَ ﴿٤٧﴾

èhin eyi, awõn iyèn ki işe onigbagbò ododo.

48. Atipe nigbati a ba pe wõn ló si ti Qlõhun ati si ti Ojişë Rê ki o le dajõ larin wõn, nigbana awõn ijõ kan ninu wõn a şëri.

49. Ti o ba si jë pe awõn ni wõn ni ètõ (àre) wõn o ba waa baa ni tõkan tõkan.

50. Njê arùn ha mbë ni òkàn wõn ni, tabi nwõn şe iyemeji tabi nwõn bëru pe ki Qlõhun maşë abosi fun wõn ati Ojişë Rê? Bëkõ, awõn wõnyi jë alabosi ni.

51. Iba ohun ti òrõ awõn onigbagbò ododo yio jë, nigbati a ba pe wõn si òdõ Qlõhun ati Ojişë Rê ki o le dajõ larin wõn, nwõn yio şõpe: Awa gbõ awa si tşë (e). Atipe awõn elewõnni ni nwõn yio la.

52. Èniti o ba tşë ti Qlõhun ati Ojişë Rê, ti o si nbëru Qlõhun ti o si npaiya Rê, nitorina awõn wõnyi ni nwõn yio jere.

53. Nwõn a fi Qlõhun bura (fun ò) ni eyi ti o le ju ni ibura wõn pe dajudaju bi irë ba paşë fun wõn, dajudaju nwõn yio jade. Şõpe: È maşë bura; ki è gbõran lo dara. Dajudaju Qlõhun mò ohun ti è nşë.

وَإِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ إِذَا فَرِيقٌ مِنْهُمْ مُعْرِضُونَ ﴿١٨﴾

وَإِنْ يَكُنْ لَهُمُ الْمَقْتَبُ يَأْتُوا إِلَيْهِ مُذْعَبِينَ ﴿١٩﴾

أَفِي قُلُوبِهِمْ مَرَضٌ أَمْ أَرَأَيْتُمْ أَن يُخَافُوا أَنْ يُحَيِّفَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ وَرَسُولَهُ بَلْ أُولَئِكَ هُمُ الظَّالِمُونَ ﴿٢٠﴾

إِنَّمَا كَانَ قَوْلَ الْمُؤْمِنِينَ إِذَا دُعُوا إِلَى اللَّهِ وَرَسُولِهِ لِيَحْكُمَ بَيْنَهُمْ أَنْ يَقُولُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا وَأُولَئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ﴿٢١﴾

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَخْشَ اللَّهَ وَيَتَّقَهُ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَائِزُونَ ﴿٢٢﴾

﴿٢٣﴾ وَأَقْسَمُوا بِاللَّهِ جَهْدَ أَيْمَانِهِمْ لَنْ أُحْرَجَهُمْ وَلَا يَخْرُجُنَّ قُلْ لَأَنْفُسُهُمْ أَطَاعَةَ مَعْرُوفَةٍ إِنَّ اللَّهَ خَيْرٌ لِمَا تَعْمَلُونَ ﴿٢٤﴾

54. Sọpe: Ẹ tẹle ti Ọlọhun ẹ si tẹle ojise Re, ti wọn ba wa sẹri pada, ohun ti a gbe ru u nikan ni tirẹ, atipe ohun ti a gbe ru nyin nikan ni ti nyin. Ti ẹ ba si tẹle e ni ẹ o mọna ti o tọ. Kosi ohun ti o jẹ oranyan fun Ojise na bikoşe ijise dopin ti o han.

55. Ọlọhun şe adehun fun awọn ti o gbagbo ni ododo ninu nyin ti nwọn şişe rere pe dajudaju On yio fi wọn şe arole lori ile gegebi O ti fi awọn ti o şiwaju wọn şe arole atipe On yio fi idi eşin wọn joko fun wọn, eyiti On ti yonu si fun wọn atipe On yio fun wọn ni ifaiyabalẹ dipo iberu nwọn yio ma sin Mi; nwọn kò ni wa orogun kan peļu Mi. Ẹniti o ba şe aimore lehin eyi, awọn wonyi ni poki.

56. Atipe ki ẹ ma gbe irun duro ki ẹ si ma yan saka ki ẹ si tẹle ojise na, ki a le şe ike nyin.

57. Ire maşe rope awọn alaigbagbo le bo mo Ọlọhun lowo lori ile: ina ni ibugbe wọn, apadasi buruku si ni.

58. Ẹnyin ti ẹ gbagbo ni ododo, ẹ jeki awọn ti owọ otun nyin ni ikapa re ati awọn ti kò ti to iyawo gbe ninu nyin gba aş lowo nyin lemeşa şiwaju irun idaji, ati akoko igbati ẹ ba bo aş silẹ fun orun

قُلْ أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ فَإِن تَوَلَّوْا فَإِنَّمَا عَلَيْهِ مَا حُمِّلَ وَعَلَيْكُمْ مَا حُمِّلْتُمْ وَإِن تُطِيعُوهُ تَهْتَدُوا وَمَا عَلَى الرَّسُولِ إِلَّا الْبَلْغُ الْمُبِينُ ﴿٥٤﴾

وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الْأَبْنَاءَ مِن قَبْلِهِمْ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ وَلَيُبَدِّلَنَّهُم مِّن بَعْدِ خَوْفِهِمْ أَمْنًا يَعْبُدُونَنِي لَا يُشْرِكُونَ بِي شَيْئًا وَمَن كَفَرَ بَعْدَ ذَلِكَ فَأُولَئِكَ هُمُ الْفَاسِقُونَ ﴿٥٥﴾

وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ وَآتُوا الزَّكَاةَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ﴿٥٦﴾

لَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مُعْجِزِينَ فِي الْأَرْضِ وَمَا لَهُمْ مِنَ النَّارِ وَلَا يَسْمَعُونَ الصَّيْحَةَ ﴿٥٧﴾

يَأْتِيهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِيَسْتَأْذِنَكُمْ الَّذِينَ مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ وَالَّذِينَ لَمْ يَبْلُغُوا الْحُلُمَ مِنكُمْ ثَلَاثَ مَرَّاتٍ مِّن قَبْلِ صَلَاةِ الْفَجْرِ وَحِينَ تَضَعُونَ ثِيَابَكُمْ مِنَ الظَّهِيرَةِ وَمِن بَعْدِ صَلَاةِ الْعِشَاءِ ثَلَاثُ عَوْرَاتٍ لَّكُمْ

(oſan) ati ləhin irun alə. (Akoko) iboſa silə ɛmɛta ni eyi jɛ fun nyin. Kosi ɛſɛ fun nyin ati awon na, ləhin (asiko) wonyi, ki ɛ ma rokirika ara nyin. Gege bayi ni Olohun nse alaye arisami (Re) fun nyin. Atipe Olohun ni Oni-mimò, Ologbon.

59. Ti awon omode ninu nyin ba to aya ni, ki nwon ma gba asegegebi awon ti o siwaju won ti gba ase. Gege bayi ni Olohun nse alaye awon arisami Re fun nyin. Atipe Olohun ni Onimimò, Ologbon.

60. Ati awon ti o ti koja omobibi ninu awon obirin ti nwon ko nireti oko nini mo, kosi ɛſɛ fun won pe ki nwon bo aso silə lai fi oſo (ara won) han, atipe ki nwon mu oju kuro lo dara ju lo fun won. Atipe Olohun ni Olugboro, Onimimò<sup>[1]</sup>.

61. Kò si ɛſɛ fun afoju, kò si ɛſɛ fun arò, kò si ɛſɛ fun alamodi, kò si si ɛſɛ fun ɛnyin funra nyin pe ki ɛ jeun ninu ile nyin tabi ninu ile awon baba nyin tabi ile awon iya nyin tabi ile awon omò iya nyin okunrin tabi ile awon omò iya nyin obirin tabi ile awon arakunrin baba

لَيْسَ عَلَيْكُمْ وَلَا عَلَيْهِمْ جُنَاحٌ بَعْدَهُنَّ طَوَّفُوتٍ عَلَيْكُمْ بَعْضُكُمْ عَلَى بَعْضٍ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ الْآيَاتِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٥٩﴾

وَإِذَا بَلَغَ الْأَطْفَالُ مِنْكُمُ الْحُلُمَ فَلْيَسْتَأْذِنُوا كَمَا اسْتَأْذَنَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ وَاللَّهُ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ﴿٦٠﴾

وَالْقَوَاعِدُ مِنَ النِّسَاءِ الَّتِي لَا يَرْجُونَ نِكَاحًا فَلَيْسَ عَلَيْهِنَّ جُنَاحٌ أَنْ يَضَعْنَ يَسَابِهَهُنَّ عَيْرَ مَنْبَرٍ حَتَّىٰ يَرْسُدَ وَأَنْ يَسْتَعْفِفْنَ خَيْرٌ لَّهُنَّ وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ ﴿٦١﴾

لَيْسَ عَلَى الْأَعْمَىٰ حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْأَعْرَجِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْمَرِيضِ حَرَجٌ وَلَا عَلَى الْأَنفُسِكُمْ أَنْ تَأْكُلُوا مِنْ بُيُوتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ آبَائِكُمْ أَوْ بُيُوتِ أُمَّهَاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ إِخْوَانِكُمْ أَوْ بُيُوتِ أَخَوَاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ أَعْمَامِكُمْ أَوْ بُيُوتِ عَمَّاتِكُمْ أَوْ بُيُوتِ أَخْوَالِكُمْ

[1] Iru aso ti irufe awon obinrin bayi leto lati bo silə (nibiti awon okunrin wa) ohun ni aso ti won ba da bo ara won leyin ti won tifi ibori ati aso ti obale dede bo ara won.

nyin tabi ile awɔn arabinrin baba nyin, tabi ile awɔn arakunrin iya nyin tabi ile awɔn arabinrin iya yin tabi (awɔn ile) ti ɛ ni aɕe kɔkorɔ rɛ tabi (ti) ɔrɛ nyin. Kò si eɕe fun nyin ki ɛ jeun papɔ tabi lɔtɔtɔ. Nitorina ti ɛ ba wɔ awɔn ile kan, ɛ ki ara nyin ni kiki lati ɔdɔ Ɔlɔhun, tioni bukun, daradara. Gege bayi ni Ɔlɔhun nse alaye awɔn arisami (Re) fun yin ki ɛ le se lakaye.

**62.** Awɔn olugbagbo ododo nikan ni awɔn ti nwɔn gba Ɔlɔhun gbɔ ni ododo ati Ojiɕe Re, ti nwɔn ba wa pelu rɛ (Ojiɕe) nipa ɔran kan papɔ ti o kan gbagbo nyin, nwɔn ki lɔ (lɔdɔ rɛ) afi ti nwɔn ba gba aɕe lɔdɔ rɛ. Awɔn ti nwɔn ngba aɕe lɔdɔ rɛ dajudaju awɔn elewonyi ni nwɔn gba Ɔlɔhun ati ojiɕe Re gbɔ ni ododo, nitorina ti nwɔn ba bere aɕe lɔdɔ rɛ fun apakan ɔran ara wɔn, fun wɔn ni aye fun ɛniti o ba fe ninu wɔn, ki o si tɔrɔ aforiji fun wɔn lɔdɔ Ɔlɔhun. Dajudaju Ɔlɔhun ni alaforiji Onike.

**63.** E maɕe pipɛ Ojiɕe na larin nyin gegebi pipɛ apakan nyin si apakeji. Dajudaju Ɔlɔhun mɔ awɔn ɛniti nyɔ salɔ ninu nyin ni ifarapamɔ. Nitorina ki awɔn ti nwɔn nsepa aɕe rɛ lɔ ɕora, ki idamu ma ba ba wɔn tabi ki iya elero ma ba je wɔn.

أَوْ يُبَيِّنَ خَلْقَكُمْ أَوْ أَمْلَأَكُمْ  
مَفْصَلَةً أَوْ صَدِّيقَكُمْ لَسَّ عَلَيْكُمْ  
جُنَاحٌ أَنْ تَأْكُلُوا جَمِيعًا أَوْ أَشْتَاتًا فَإِذَا  
دَخَلْتُمْ بُيُوتًا فَسَلِّمُوا عَلَى أَنْفُسِكُمْ تَحِيَّةً  
مِنْ عِنْدِ اللَّهِ مُبْرَكَةٌ طَيِّبَةٌ  
كَذَلِكَ يُبَيِّنُ اللَّهُ لَكُمْ آيَاتِهِ  
لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ ﴿٦٦﴾

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ آمَنُوا بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ  
وَإِذَا كَانُوا مَعَهُ عَلَى أَمْرٍ جَامِعٍ لَمْ يَذْهَبُوا  
حَتَّى يَسْتَأْذِنُوا إِنَّ الَّذِينَ يَسْتَأْذِنُونَكَ أُولَئِكَ  
الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ فَإِذَا أَسْتَأْذَنُوكَ  
لِبَعْضِ شَأْنِهِمْ فَأَنْزَلْنَا مِنْهُمْ  
وَاسْتَغْفِرْ لَهُمْ اللَّهُ إِنَّكَ اللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ ﴿٦٧﴾

لَا تَجْعَلُوا دُعَاءَ الرَّسُولِ بَيْنَكُمْ كَدُعَاءِ  
بَعْضِكُمْ بَعْضًا قَدْ يَعْلَمُ اللَّهُ الَّذِينَ  
يَسْتَلْئُونَ مِنْكُمْ لِيُؤَاذِنُوا الَّذِينَ يَخَالِفُونَ  
عَنْ أَمْرِهِ أَلَمْ نُصَيِّبْهُمْ فِتْنَةً أَوْ تُصِيبَهُمْ  
عَذَابٌ أَلِيمٌ ﴿٦٨﴾

64. Egbọ o dajudaju ti Qlọhun ni ohun ti o wa ni sanma ati ilẹ. Dajudaju O mọ nkan ti ewa lori rẹ ati oṣọ ti a o da wọn pada si ọdọ Rẹ, On yio si fun wọn niro nipa ohun ti nwọn şe. Qlọhun si ni mimọ nipa gbogbo nkan.

(25) *Suratul Furkõni*

*Ni orukọ Qlọhun Ajọkẹ aiye,  
Aşakẹ ọrun.*

1. Ibukun ni fun Ẹniti O sọ Olupinya ododo kuro ni ara irọ kalẹ fun ẹrusin Rẹ ki o le ba je olukilọ fun gbogbo ẹda.

2. On ni Ẹniti ikapa sanma ati ilẹ nşe ti Rẹ, atipe kò mu ẹnikan ni omọ bẹ si ni kò si orogun fun U ninu işe ijọba nā, O si da gbogbo nkan, O si diwọn rẹ ni didiwọn.

3. Awọn alaigbagbọ si mu awọn oluwa miran lẹhin Rẹ ti nwọn kò le da kinikan, bẹ si ni a da awọn na ni, atipe nwọn kò ni ikapa inira kan ati anfani kan fun ara wọn, nwọn kò si ni ikapa iku ati àyè ati igbende (ajinde).

4. Atipe awọn ẹniti nwọn şe aigbagbọ sọpe: Eyi kò je kinikan ayafi adapa irọ ti o da adapa rẹ (mọ Qlọhun) ti awọn enia miran şe atilẹhin fun u le lori. Dajudaju (awọn alaigbagbọ) gbe abosi ati irọ nla de.

أَلَا إِنَّ لِلَّهِ مَا فِي السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ قَدْ يَعْلَمُ  
مَا أَنْتُمْ عَلَيْهِ وَيَوْمَ يُرْجَعُونَ إِلَيْهِ فَيُنشِئُهُمْ  
بِمَا عَمِلُوا وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ﴿٦٤﴾

سُورَةُ الْفُرْقَانِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
تَبَارَكَ الَّذِي نَزَّلَ الْفُرْقَانَ عَلَى عَبْدِهِ  
لِيَكُونَ لِلْعٰلَمِينَ نَذِيرًا ﴿١﴾

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمٰوٰتِ وَالْأَرْضِ وَلَمْ يَتَّخِذْ  
وَلَدًا وَلَمْ يَكُنْ لَهُ شَرِيكٌ فِي الْمَلِكِ  
وَحَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدَرَهُ مَقْدِيرًا ﴿٢﴾

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ ءَالِهَةً لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا  
وَهُمْ يُخْلَقُونَ وَلَا يَمْلِكُونَ أَنْ نَنْفُسَهُمْ صَرًّا  
وَلَا نَنْفَعًا وَلَا يَنْصُرُهُمْ مَوْتًا وَلَا حَيٰوةً  
وَلَا نَشْؤُرًا ﴿٣﴾

وَقَالَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِنْ هٰذَا إِلَّا إِفْكٌ افْتَرْتَهُ وَأَعَانَهُ  
عَلَيْهِ قَوْمٌ ءَاخَرُونَ فَقَدْ جَاءُوا ظُلْمًا وَزُورًا ﴿٤﴾